

Palavras de Saudade

No Satsang de Aniversário de Gurumayi de 2019, durante uma guirlanda de *namasankirtanas*, os participantes do *satsang* ouviram quatro palavras em quatro idiomas diferentes. Cada uma destas palavras dá voz a uma qualidade única de saudade que está quase além do que qualquer idioma pode descrever. Os sons destas palavras e seus significados característicos evocam o anseio do coração para se fundir com Deus.

Sehnen: Esta palavra alemã pode descrever uma saudade intensa por uma pessoa, lugar ou experiência. Escritores do século XIX expandiram o significado de "*sehnen*" para expressar um inexplicável senso de anseio incipiente.

Saudade: Esta palavra portuguesa tem sido uma grande inspiração para incontáveis canções e poesias. Pode expressar um anseio meio amargo ou sentir a falta de uma pessoa querida. "*Saudade*" é um anseio profundo que muitas vezes carrega matizes de nostalgia.

Abhikanksha: Uma palavra em sânscrito que engloba muitas nuances de saudade por algo muito querido para o coração de alguém - uma esperança suave, mas consistente. É usada para descrever uma certa aspiração por algo que muito poucos já tocaram, e o empenho por um objetivo especial. O significado de *abhikanksha* também retrata um desejo tão forte que pode ser usado como outra palavra para "oração".

Meherāb-e-ibādat: Esta bela frase urdu é uma combinação de duas palavras: *meherāb*, que significa um arco que pode ser visto sobre uma porta ou uma passagem. *Ibādat* significa veneração, adoração, uma oração que é oferecida com profundo anseio e amor por Deus. Assim, a frase denota "um arco de adoração" ou "um arco de orações".

